

#### असाधारण

#### **EXTRAORDINARY**

भाग II-खण्ड 3-उप-खण्ड (i)

PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित

#### PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 281] नई दिल्ली, मंगलवार, मई 27, 2014/ ज्येष्ठ 6, 1936 No. 281] NEW DELHI, TUESDAY, MAY 27, 2014/JYAISTHA 6, 1936

> भारतीय रिज़र्व बैंक (विदेशी मुद्रा विभाग) (केंद्रीय कार्यालय) अधिसूचना

मुंबई, 4 अप्रैल, 2014

# विदेशी मुद्रा प्रबंध (भारत से बाहर के निवासी किसी व्यक्ति द्वारा प्रतिभूति का अग्वरण अथवा निर्गम) (चौथा संश्लोधन) विनियमावली, 2014

सा. का. नि. 361(अ).—विदेशी मुद्रा प्रबध्ध अधिनियम, 1999 (1999 का 42) की धारा 6 की उ□-धारा (3) के खष्ठ (बी) और धारा 47 द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, भारतीय रिज़र्व बैंक एतद्द्वारा विदेशी मुद्रा प्रबध्ध (भारत से बाहर के निवासी किसी व्यक्ति द्वारा प्रतिभूति का असरण अथवा निर्गम) विनियमावली, 2000 (3 मई, 2000 की अधिसूचना स□ फेमा. 20/2000-आरबी) में निम्नलिखित सध्योधन करता है, अर्थात्ः—

#### 1. सक्षिप्त नाम और प्रारक्ष

- (i) ये विनियम विदेशी मुद्रा प्रबध्ध (भारत से बाहर के निवासी किसी व्यक्ति द्वारा प्रतिभूति का अञ्चरण अथवा निर्गम) (चौथा सधोधन) विनियमावली, 2014 कहलाएणो ।
- (ii) ये 4 फरवरी, 2014 से लागू होंगे।\*

# 2. अनुसूची 1 में सधोधन

(i) विदेशी मुद्रा प्रबंध (भारत से बाहर के निवासी किसी व्यक्ति द्वारा प्रतिभूति का अञ्चरण अथवा निर्गम) विनियमावली, 2000 (3 मई, 2000 की अधिसूचना स□ फेमा. 20/2000-आरबी) में, अनुसूची 1 के सम्लग्नक "बी" की मद स□ 23 निम्नलिखित से प्रतिस्थाित की जाएगी:—

2196 GI/2014 (1)

23. बीम	ग		
23.1	<ul> <li>(i) बीमा क्यानी</li> <li>(ii) बीमा ब्रोकर</li> <li>(iii) थर्ड ार्टी एडमिनिस्ट्रेटर</li> <li>(iv) सर्वेयर और हानि आकलक</li> <li>(loss assessors)</li> </ul>	26% (FDI+FPI+FII+NRI)	स्वचालित
23.2	अन्य शर्ते  (1) बीमा अधिनियम, 1938 में यथा ारिभाषित बीमा क्षेत्र में एफडीआई स्वचालित मार्ग के अप्तर्गत अनुमत है।  (2) यह इस शर्त के अधीन है कि एफडीआई लाने वाली काानिया। बीमा गतिविधियों के लिए बीमा विनियामक और विकास प्राधिकरण (IRDA) से आवश्यक लाइसेंस प्राप्त करेंगी।  (3) बैंक प्रवर्तित (promoted) बीमा काानियों के लिए "बैंकिग्र-निजी क्षेत्र" सब्धी मद 18.2.4 (İ)(सी) और (ई) के उावधा लागू होंगे।  (4) भारतीय बीमा काानी निम्नलिखित काानी के रूप में ारिभाषित है:  ए. जो काानी अधिनियम, 1956 के अप्तर्गत गठित और वामीकृत है;  बी. जिसमें किसी विदेशी काानी द्वारा या तो स्वया अथवा उसकी सहायक काानियों अथवा उसके मनोनीत व्यक्तियों द्वारा ईक्विटी शेयरों की समग्र होल्डिग्रा भारतीय बीमा काानी की प्रदत्त ईक्विटी पूजी के 26 प्रतिशत से अधिक नहीं।है;  सी. जिसका एकमेव (sole) प्रयोजन जीवन बीमा कारोबार अथवा सामान्य बीमा कारोबार अथवा प्रमान्य बीमा कारोबार अथवा पुनर्बीमा कारोबार करना है।		
	(5) बीमा विनियामक और विकास प्राधिकरण (बीमा ब्रोकर) विनियमावली, 2002 के अनुसार, "बीमा ब्रोकर" का तात्पर्य उस व्यक्ति से है जो सष्टियत प्राधिकारी द्वारा विनियम 11 के अद्यर्गत लाइसेंस प्राप्त है, और जो पारिश्रमिक के लिए अपने ग्राहकों की ओर से बीमा क्यानियों और/अथवा पुनर्बीमा क्यानीयों से बीमा सिवदाओं (insurance contracts) का		

	प्रबंधा करता है।
	(6) बीमा विनियामक और विकास प्राधिकरण
	(IRDA) (टी⊔ीए-हेल्थ सेवाएँ) विनियमावली,
	2001 के अनुसार 'टीाीए' का तात्⊓र्य थर्ड
	□ार्टी एड्मिनिस्ट्रेटर से है जो प्राधिकारी द्वारा,
	तत्समय, लाइसेन्स प्राप्त है और जो बीमा
	क्यानी के साथ किए गए करार में, किसी भी
	नाम से अभिहित है, शुल्क अथवा □ारिश्रमिक
	लेकर हेल्थ सेवाओ□ के उ□बधों के कार्य में
	साम्रग्न है।
	(7) सर्वेयर और हानि आकलक (Loss Assessors)
	(IRDA) बीमा सर्वेयर और हानि आकलक
	(Loss Assessors) (लाइसेंसिण, प्रॉफेशनल
	अपेक्षाएँ और आचरण सिहता) विनियमावली,
1	

[सा फेमा. 301/2014-आरबी] रुद्र नारायण कर, प्रभारी मुख्य महाप्रबधाक

# □ाद टिप्पणी:

(i) ∗यह स्□ष्ट किया जाता है कि इन विनियमों को पूर्वव्याणी प्रभाव दिये जाने के □रिणामस्वरूण किसी भी व्यक्ति □र कोई प्रतिकृल प्रभाव नहीं □ड़ेगा ।

(ii) मूल विनियमावली साध्या सा.का.नि. 406(अ) दिनाक 08.05.2000 के द्वारा सरकारी राज□त्र के भाग II, खष्ठ 3, 3□ खष्ठ (i), में प्रकाशित और बाद में निम्नानुसार सधोधित की गयी थी:—

सा. का. ि. सा 158(अ), दिनाफ 02.03.2001 सा. का. ि. सा 175(अ), दिनाफ 13.03.2001 सा. का. ि. सा 182(अ), दिनाफ 14.03.2001 सा. का. ि. सा 182(अ), दिनाफ 14.03.2002 सा. का. ि. सा 574(अ), दिनाफ 19.08.2002 सा. का. ि. सा 223(अ), दिनाफ 18.03.2003 सा. का. ि. सा 225(अ), दिनाफ 18.03.2003 सा. का. ि. सा 558(अ), दिनाफ 22.07.2003 सा. का. ि. सा 835(अ), दिनाफ 23.10.2003 सा. का. ि. सा 899(अ), दिनाफ 23.10.2003 सा. का. ि. सा 899(अ), दिनाफ 27.01.2004 सा. का. ि. सा 278(अ), दिनाफ 23.04.2004 सा. का. ि. सा 454(अ), दिनाफ 16.07.2004 सा. का. ि. सा 454(अ), दिनाफ 21.09.2004 सा. का. ि. सा 625(अ), दिनाफ 21.09.2004

2000 द्वारा नियम्रित होंगे।

सा. का. नि. सा 201(अ) दिनाक 01.04.2005
सा. का. नि. सा 202(अ) दिनाक 01.04.2005
सा. का. नि. सा 504(अ) दिनाक 25.07.2005
सा. का. नि. सा 505(अ) दिनाक 25.07.2005
सा. का. नि. सा 513(अ) दिनाक 29.07.2005
सा. का. नि. सा 738(अ) दिनाक 29.07.2005
सा. का. नि. सा 738(अ) दिनाक 22.12.2005
सा. का. नि. सा 29(अ) दिनाक 19.01.2006
सा. का. नि. सा 413(अ) दिनाक 11.07.2006
सा. का. नि. सा 712(अ) दिनाक 14.11.2007
सा. का. नि. सा 737(अ) दिनाक 14.11.2007
सा. का. नि. सा 737(अ) दिनाक 29.11.2007
सा. का. नि. सा 575(अ) दिनाक 05.08.2008
सा. का. नि. सा 896(अ) दिनाक 30.12.2008
सा. का. नि. सा 851(अ) दिनाक 01.12.2009
सा. का. नि. सा 851(अ) दिनाक 01.12.2009

सा. का. नि. स🛮 821 (अ) दिनाक्व 10.11.2012	सा. का. नि. स🛮 195 (अ) दिनाक्व 01.04.2013
सा. का. नि. स□ 606 (अ) दिनाक्व 03.08.2012	सा. का. नि. स🛮 ३९३ (अ) दिनाक्व २१.०६.२०१३
सा. का. नि. स🛮 ७९५ (अ) दिनाक्व ३०.१०.२०१२	सा. का. नि. स🛮 591 (अ) दिनाक्व 04.09.2013
सा. का. नि. स🛮 ७९६(अ) दिनाक्व ३०.१०.२०१२	सा. का. नि. स🛮 596 (अ) दिनाक्व 06.09.2013
सा. का. नि. स🛮 ७९७ (अ) दिनाक्व ३०.१०.२०१२	सा. का. नि. स🛮 597 (अ) दिनाक्व 06.09.2013
सा. का. नि. स🛘 ९४५ (अ) दिनाक्व ३१.१२.२०१२	सा. का. नि. स🛮 681 (अ) दिनाक्व 11.10.2013
सा. का. नि. स□ ९४६ (अ) दिनाक्व 31.12.2012	सा. का. नि. स🛮 ६८२ (अ) दिनाक्व ११.१०.२०१३
सा. का. नि. स□ 38 (अ) दिनाफ्व 22.01.2013	सा. का. नि. स🛮 ८१८(अ) दिनाक्व ३१.१२.२०१३
सा. का. नि. स🛘 515 (अ) दिनाक्व 30.07.2013	सा. का. नि. स🛮 ६८३ (अ) दिनाक्व ११.१०.२०१३
सा. का. नि. स□ 532 (अ) दिनाक्व 05.08.2013	सा. का. नि. स🛮 ८०५(अ) दिनाक्व ३०.१२.२०१३
सा. का. नि. स🛘 ३४१ (अ) दिनाक्त २८.०५.२०१३	सा. का. नि. स🛮 १८९ (अ) दिनाक्व १९.०३.२०१४
सा. का. नि. स🛘 ३४४ (अ) दिनाक्व २९.०५.२०१३	

#### RESERVE BANK OF INDIA

### Foreign Exchange Department

(CENTRAL OFFICE)

#### NOTIFICATION

Mumbai, the 4th April, 2014

### Foreign Exchange Management (Transfer or Issue of Security by a Person Resident outside India) (Fourth Amendment) Regulations, 2014

G.S.R. 361(E).—In exercise of the powers conferred by clause (b) of sub-section (3) of Section 6 and Section 47 of the Foreign Exchange Management Act, 1999 (42 of 1999), the Reserve Bank of India hereby makes the following amendments in the Foreign Exchange Management (Transfer or Issue of Security by a Person Resident outside India) Regulations, 2000 (Notification No. FEMA 20/2000-RB dated 3<sup>rd</sup> May 2000) namely:-

# 1. Short Title & Commencement:-

- These Regulations may be called the Foreign Exchange Management (Transfer or Issue of Security by a Person (i) Resident Outside India) (Fourth Amendment) Regulations, 2014.
- They shall come into force from February 4, 2014.\*

#### 2. Amendment to Schedule 1

(i) In the Foreign Exchange Management (Transfer or Issue of Security by a Person Resident outside India) Regulations, 2000 (Notification No. FEMA 20/2000-RB dated 3<sup>rd</sup> May 2000), the entry No. 23 in Annex B of Schedule 1, shall be substituted by the following:-

23 Insurance			
23.1	(i) Insurance Company		
	(ii)Insurance Brokers		
	(iii)Third party Administrators	26% (FDI+FPI/FII+NRI)	Automatic
	(iv) Surveyorsand Loss Assessors		
23.2	Other conditions		

- (1) FDI in the Insurance sector, as prescribed in the Insurance Act, 1938, is allowed under the automatic route.
- (2) This will be subject to the condition that Companies bringing in FDI shall obtain necessary license from the Insurance Regulatory & Development Authority for undertaking insurance activities.
- (3) The provisions of entry 18.2.4(i) (c) and (e) relating to 'Banking Private Sector' shall be applicable in respect of bank promoted insurance companies.
- (4) Indian Insurance company is defined as a company:
  - a. which is formed and registered under the Companies Act, 1956;
  - in which the aggregate holdings of equity shares by a foreign company either by itself or through its subsidiary companies or its nominees, do not exceed 26% paid-up equity capital of such Indian insurance company;
  - c. whose sole purpose is to carry on life insurance business or general insurance business or reinsurance business.
- (5) As per IRDA (Insurance Brokers) Regulations 2002, "insurance broker" means a person for the time-being licensed by the Authority under Regulation 11, who for remuneration arranges insurance contracts with insurance companies and/or reinsurance companies on behalf of his clients.
- (6) As per IRDA(TPA- Health Services) Regulations, 2001, "TPA" means a Third Party Administrator who, for the time being, is licensed by the Authority, and is engaged, for a fee or remuneration, by whatever name called as may be specified in the agreement with an insurance company, for the provision of health services.
- (7) Surveyors and Loss Assessors, will be governed by the IRDA Insurance Surveyors and Loss Assessors (Licensing, Professional Requirements and Code of Conduct) Regulations, 2000.

[ No. 301/2014-RB] RUDRA NARAYAN KAR, Chief General Manager–in-Charge

## Foot Note:-

- (i) \* It is clarified that no person will be adversely affected as a result of the retrospective effect being given to these Regulations.
- (ii) The Principal Regulations were published in the Official Gazette vide G.S.R. No.406 (E) dated May 8, 2000 in Part II, Section 3, sub-Section (i) and subsequently amended as under:-

	*** ********
G.S.R.No. 158(E) dated 02.03.2001	G.S.R.No. 504(E) dated 25.07.2005
G.S.R.No. 175(E) dated 13.03.2001	G.S.R.No. 505(E) dated 25.07.2005
G.S.R.No. 182(E) dated 14.03.2001	G.S.R.No. 513(E) dated 29.07.2005
G.S.R.No. 4(E) dated 02.01.2002	G.S.R.No. 738(E) dated 22.12.2005
G.S.R.No. 574(E) dated 19.08.2002	G.S.R.No. 29(E) dated 19.01.2006
G.S.R.No. 223(E) dated 18.03.2003	G.S.R.No. 413(E) dated 11.07.2006
G.S.R.No. 225(E) dated 18.03.2003	G.S.R.No. 712(E) dated 14.11.2007
G.S.R.No. 558(E) dated 22.07.2003	G.S.R.No. 713(E) dated 14.11.2007
G.S.R.No. 835(E) dated 23.10.2003	G.S.R.No. 737(E) dated 29.11.2007
G.S.R.No. 899(E) dated 22.11.2003	G.S.R.No. 575(E) dated 05.08.2008
G.S.R.No. 12(E) dated 07.01.2004	G.S.R.No. 896(E) dated 30.12.2008
G.S.R.No. 278(E) dated 23.04.2004	G.S.R.No. 851(E) dated 01.12.2009
G.S.R.No. 454(E) dated 16.07.2004	G.S.R.No. 341 (E) dated 21.04.2010
G.S.R.No. 625(E) dated 21.09.2004	G.S.R.No.821 (E) dated 10.11.2012
G.S.R.No. 799(E) dated 08.12.2004	G.S.R.No. 606(E) dated 03.08.2012
G.S.R.No. 201(E) dated 01.04.2005	G.S.R.No. 795(E) dated 30.10.2012
G.S.R.No. 202(E) dated 01.04.2005	G.S.R.No. 796(E) dated 30.10.2012

G.S.R. No. 797(E) dated 30.10.2012
G.S.R. No. 945(E) dated 31.12.2012
G.S.R. No. 946(E) dated 31.12.2012
G.S.R. No. 38(E) dated 22.01.2013
G.S.R.No. 515(E) dated 30.07.2013
G.S.R.No. 532(E) dated 05.08.2013
G.S.R. No. 341(E) dated 28.05.2013
G.S.R.No. 344(E) dated 29.05.2013
G.S.R. No. 195(E) dated 01.04.2013
G.S.R.No. 393(E) dated 21.06.2013

G.S.R.No. 591(E) dated 04.09.2013 G.S.R.No. 596(E) dated 06.09.2013 G.S.R.No. 597(E) dated 06.09.2013 G.S.R.No. 681(E) dated 11.10.2013 G.S.R.No. 682(E) dated 11.10.2013 G.S.R. No. 818(E) dated 31.12.2013 G.S.R.No. 683(E) dated 11.10.2013 G.S.R. No. 805(E) dated 30.12.2013 G.S.R.No. 189(E) dated 19.3.2014